

Zeitschrift: Landtechnik Schweiz
Herausgeber: Landtechnik Schweiz
Band: 46 (1984)
Heft: 13

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 03.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Vergleichen Sie Ihren jetzigen Traktor doch einmal mit einem DEUTZ-FAHR.

**Dafür gibt es jederzeit gute Gründe.
Fragen Sie jetzt den DEUTZ-FAHR-Händler.**

Unkomplizierte und zuverlässige Traktoren-Technik, erprobt und bewährt im harten Dauereinsatz: das ist es, was hinter der grossen Zufriedenheit der vielen Besitzer eines DEUTZ-FAHR in der Schweiz steckt. Und darüber sollten Sie einmal mit dem DEUTZ-FAHR-Händler reden – es lohnt sich bestimmt.

Denn gerade jetzt kann er Ihnen ein massgeschneidertes Angebot machen, das allen Anforderungen, die Sie an die wichtigste Maschine auf Ihrem Hof stellen müssen, gerecht wird:

Ohne (Tiefstpreise) und undurchsichtige Sonderkonditionen, dafür aber mit allem, was auf einem rechten Bauernhof wirklich zählt: Qualität, Einfachheit im Unterhalt, Robustheit, Sparsamkeit, Langlebigkeit, Unschlagbarkeit im Wiederverkaufswert – kurz: sprichwörtliche, kompromisslos gute DEUTZ-FAHR-Technik.

Machen Sie die Probe aufs Exempel!

**DEUTZ
FAHR**

**Die Kraft,
die Erträge schafft.**

Informations-Bon

Sie haben recht. Ich möchte mit dem DEUTZ-FAHR-Händler sprechen. Bitte schicken Sie mir Ihre Händlerliste und Dokumentationsmaterial über DEUTZ-FAHR-Traktoren der Klasse __ PS (bitte gewünschte PS-Zahl angeben. Danke).

Name _____

Adresse _____

PLZ, Ort _____

Bitte in frankiertem Kuvert einschicken.

SLT

Wurgler & Co
Deutz-Fahr-Landtechnik
Industriestrasse 17
8910 Affoltern a. A.
Telefon 01 / 761 44 15
Telex 58 408

würgler technik

Hebezeuge

Flaschenzüge, Habegger, Stockwinden, Seilzugapparate Wandwinden usw.

Wagenheber 1,5 Tonnen ab Fr. 150.—

Elektrowerkzeuge

Doppelschleifmaschinen, Winkelschleifer, Bohrmaschinen, Handkreissägen, Klauenpfleger usw.

Seilzugapparat 1500 kg, Fr. 495.—

Besuchen Sie unsere neue Ausstellung.

ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55

Die neue MB-trac-Generation: noch bequemer arbeiten.



Vom MB-trac 700 bis zum MB-trac 1000 gibt es jetzt die neue Großraumkabine. Mit allem Komfort, der dem Landwirt das Arbeiten erleichtert: Sämtliche Bedienungs- und Schalthebel sind griffgünstig rechts vom Fahrer angeordnet. Hinzu kommen breite Türen, viel Bein- und Kopffreiheit, ein hydraulisch gedämpfter Fahrersitz, aufwendige Geräusch- und Schwingungsdämpfung. Die neue MB-trac-Generation mit dem zukunftsweisenden Allradkonzept und dem geringen Kraftstoffverbrauch erwartet Sie zur Probefahrt.

**MB-trac. Denn echter Allradantrieb
braucht vier gleich große Räder.**



Robert Aebi

Robert Aebi AG Postfach 8023 Zürich Tel. 01/211 09 70

Bitte senden Sie mir Prospekte über MB trac

Name _____

Strasse _____

PLZ und Ort _____

23013



Getreidequetschen

Hergestellt für Landwirte, die es bevorzugen, Futtergetreide zu quetschen, anstatt wie üblich zu vermahlen. 5,5 und 7,5 PS E. Motoren. Haferquetsche für Pferde mit 2 PS E. Motor.

Mühlen- und Maschinenbau
4922 Bützberg
Telefon 063 43 15 35





Silowagen, kippbar,
verzinkt, 400+500 l. Inhalt



NEUHAUS AG

Nutzfahrzeuge

5637 Beinwil/Freiamt

Tel. 057 - 48 11 77

Zumstein

New!

Zumstein Transportkran

für Heu, Emd, Gras und Stroh.



Der preisgünstige Zeitsparer mit der extrem niedrigen Bauhöhe (nur 1,20 m) holt im Nu das gewünschte Futter herbei – per Knopfdruck – und setzt es ab wo Sie es wünschen. Einbau in nahezu jedes Gebäude möglich – ohne kostspielige Um- oder Neubauten. Dieser Transportkran kann sich jeder Betrieb leisten. Bitte berichten Sie uns. Wir besuchen und beraten Sie unverbindlich.

Zumstein AG 4528 Zuchwil

Telefon 065 - 45 35 31